

## *Old and wise*

As far as my eyes can see  
There are shadows approaching me  
And to those I left behind  
I wanted you to know  
You've always shared my deepest thoughts  
You follow where I go

And oh when I'm old and wise  
Bitter words mean little to me  
Autumn winds will blow right through me  
And someday in the mist of time  
When they asked me if I knew you  
I'd smile and say you were a friend of mine  
And the sadness would be lifted from my eyes  
Oh when I'm old and wise

As far as my eyes can see  
There are shadows surrounding me  
And to those I leave behind  
I want you all to know  
You've always shared my darkest hours  
I'll miss you when I go

And oh-oh, when I'm old and wise  
Heavy words that tossed and blew me  
Like autumn winds will blow right through me  
And someday in the mist of time  
When they ask you if you knew me  
Remember that you were a friend of mine  
As the final curtain falls before my eyes  
Oh when I'm old and wise

As far as my eyes can see

*The Alan Parsons Project*

## *Wenn ich einmal sterben darf*

Wenn ich einmal sterben darf,  
wird sich zeigen, was ich erwarb,  
und ich werde wirklich seh'n,  
was ich jetzt nur glaub'.  
Herrlichkeiten ohne Zahl  
warten auf mich auch.

Und ihr, die ihr Gott auch liebt,  
habt dieselbe schöne Hoffnung,  
dass Er all die Seligkeiten  
im Himmel uns zu eigen gibt.  
Doch die Welt, auf der wir leben,  
prüft uns, ob wir Kinder Gottes sind,  
darum seid jetzt stark, verleugnet Jesus nicht!  
Dann findet ihr zum Licht.

Wenn ich einmal sterben darf,  
wartet Jesus schon an der Pfort',  
und Er nimmt mich in den Arm,  
schenkt mir Seine Lieb'.  
Alles, was einst finster war,  
strahlt im Himmelslicht.

Denn so wie es die Bibel sagt:  
Alle Dinge auf der Erde,  
auch die Leiden und Beschwerden,  
sind heilsam für das Gotteskind,  
und im Licht der Gnadensonne  
erkennen wir den großen weisen Plan!  
Und wir danken unserm Schöpfergott  
für alles, was da war.

Wenn ich einmal sterben darf...

